



St. Pius V Parish Bulletin

EL MENSAJERO

A ministry of the Dominican Friars, St. Albert the Great Province

Vigésimo Domingo del Tiempo Ordinario 17 de agosto 2025

Primera lectura — El profeta del Señor sufre peligros y deshonra para proclamar el no grato mensaje de Dios para la ciudad (Jeremías 38:4-6, 8-10).

Salmo — Señor, date prisa en socorrerme (Salmo 40 [39])

Segunda lectura — No te desanimes. Persevera en la lucha igual que Cristo soportó la cruz (Hebreos 12:1-4).

Evangelio — Jesús vino a purificar la tierra con su santo fuego y a sembrar división y no paz (Lucas 12:49-53).

El fuego del Espíritu en el verano

Hace una o dos generaciones, estos domingos de verano del tiempo ordinario se habrían conocido como domingos “de Pentecostés”. Esa convención de nomenclatura ayudaba a recordar que el fuego de Pentecostés del Espíritu nos llevaba a través de todos los domingos hasta el final del año litúrgico.

Aunque ya no utilicemos ese nombre para estos domingos, la realidad subyacente es la misma. El fuego del que habla hoy Jesús es el fuego del Espíritu. El fuego del que habló cuando dijo a sus seguidores que eran luz para el mundo era la llama del Espíritu encendiendo la lámpara del discipulado. Se necesitan discípulos valientes para permitir que el fuego ardiente del que habla Jesús entre en sus vidas, para permitir que su luz, su calor e incluso su limpieza actúen en ellos y a través de ellos.

Aunque no queramos pensar en el calor del fuego del Espíritu en un domingo de verano, ese Espíritu está siempre con nosotros, ardiendo en nuestro interior.

He
venido
a
traer
fuego
a la
tierra



Twentieth Sunday in Ordinary Time August 17, 2025

First Reading — They took Jeremiah and threw him into the cistern (Jeremiah 38:4-6, 8-10).

Psalm — Lord, come to my aid! (Psalm 40).

Second Reading — Let us keep our eyes fixed on Jesus, the leader and perfecter of faith (Hebrews 12:1-4).

Gospel — I have come to set the earth on fire, and how I wish it were already blazing (Luke 12:49-53).

Spirit Fire in the Summer

A generation or two ago, these Summer Sundays in Ordinary Time would have been known as Sundays “of Pentecost.” That naming convention helped recall that the Spirit’s Pentecost fire was carrying us through all the Sundays until the end of the liturgical year. Though we may no longer use that name for these Sundays, the underlying reality is the same.

The fire that Jesus speaks about today is the blaze of the Spirit. The fire he spoke about when he told his followers they were light for the world was the flame of the Spirit lighting the lamp of discipleship. It takes courageous disciples to allow the blazing fire of which Jesus speaks into their lives, to allow its light, warmth, and even cleansing to work in them and through them.

Though we may not want to think about the heat of the Spirit’s fire on a summer Sunday, that Spirit is always with us, burning within.

Drawing Today!

**BACK TO SCHOOL RAFFLE
RIFA REGRESO A ESCUELA**

**1ST PRIZE / 1er PREMIO:
ACER 15.6 LAPTOP**

**2ND PRIZE / 2do PREMIO: BACK
PACK & SUPPLIES (MOCHILA)**

TICKETS / BOLETOS: \$5.00

**DRAWING: AUGUST 17TH AFTER THE 1:30 PM MASS
SORTEO: 17 DE AGOSTO DESPUES DE MISA 1:30**

WINNER DOES NOT NEED TO BE PRESENT AT DRAWING
GANADOR NO TIENE QUE ESTAR PRESENTE EN EL SORTEO

For more information, please call the office 312-226-6161
Para mas informacion llamar a la oficina

**Apoyando a Nuestros
Vecinos Inmigrantes**

En nuestra comunidad, nos solidarizamos con nuestros hermanos y hermanas inmigrantes, reconociendo la dignidad inherente de cada persona creada a imagen de Dios.

Para obtener recursos e información completa sobre los derechos de los inmigrantes, especialmente a medida que las condiciones cambian diariamente, por favor, visite el sitio web del Centro Nacional de Justicia para Inmigrantes:

immigrantjustice.org/es/for-immigrants

**Supporting Our
Immigrant Neighbors**

In our community, we stand in solidarity with our immigrant brothers and sisters, recognizing the inherent dignity of every person created in the image of God.

For comprehensive resources and information on immigrant rights, especially as conditions change on a daily basis, please visit the National Immigrant Justice Center's website:

immigrantjustice.org/for-immigrants

**WE RISE
BY LIFTING
OTHERS**

Educación Religiosa para 2025-2026

Si usted o sus hijos buscan preparación para los Sacramentos de Bautismo, Reconciliación, Primera Comunión o Confirmación, les invitamos a inscribirse en nuestro programa de Educación Religiosa en la parroquia de San Pío V. Para adultos ofrecemos el programa RICA.

Para servirle mejor, la inscripción para todos los programas se hace con cita previa en la oficina parroquial. Llame al (312) 226-6161 para programar su cita y completar el proceso de registro. ¡Esperamos acompañarles a usted y a su familia en este camino de fe!



Religious Education for 2025-2026

If you or your children are seeking preparation for the Sacraments such as Baptism, Reconciliation, First Communion, or Confirmation, we invite you to register for our Religious Education program at St. Pius V parish. For adults we offer the RCIA program.

To better serve you, registration for all programs will be done by appointment only at the parish office. Please call (312) 226-6161 to schedule your appointment and complete the registration process. We look forward to accompanying you and your family on this shared journey of faith!

LA ESCUELA DE SAN PÍO V
ST. PIUS V SCHOOL

¡Inscribase Hoy! - Enroll Today!

PreK3 - 8th Grade

Fe
Servicio
Saber
Inclusión

Faith
Service
Knowledge
Inclusion

312-226-1590 ~ school@saintpiusv.org

Intenciones de misas esta semana /
Mass intentions this week:

17 Aug—Domingo/Sunday

- 9:30 am †Petronella Kach; †Val Kach; †Ana Guatemala; †Salvador Torres, 1er aniversario; †María García Contreras, 3er aniversario
- 11:30 am †John Leopold Witunski; Fabiola Campos, special intention: for her health; Elvira Ochoa, special intention: 95th birthday
- 1:30 pm †John S. and Genevieve Witunski; †Amelia Perales; John Paul Salazar, intención especial: cumpleaños; Adalberto Jarau-regui, intención especial: cumpleaños
- 6:30 pm †Robert L. Kretzer; †Silvia Laura Zapata Márquez; †María del Rosario Martínez Oropeza

18 Aug—Lunes/Monday

- 8:00 am The People of St. Pius V Parish

19 Aug—Martes/Tuesday

- 8:00 am The People of St. Pius V Parish

20 Aug—Miércoles/Wednesday

- 8:00 am †John Leopold Witunski, birthday

21 Aug—Jueves/Thursday

- 8:00 am †José I. Nieto; †José Guadalupe Hernández, 1er aniversario; †María Baltazar, 3er aniversario; Adalberto Jarauregui, intención especial: cumpleaños

22 Aug—Viernes/Friday

- 8:00 am The People of St. Pius V Parish

St. Pius V Parish
Horario de Misas | Mass Schedule

Domingo | Sunday
Misas en Español: 9:30 am, 1:30 pm & 6:30 pm
Mass in English: 11:30 am

Lunes-Viernes | Monday-Friday
8:00 am en la capilla / in the chapel

Jueves | Thursday
St. Jude Shrine Masses at 12 pm & 6:30 pm in English

Confesiones | Confessions
Saturdays - 5:00-6:00 pm - Sábado

Círculo de oración en San Pío V

El círculo de oración de la renovación carismática se reúne los sábados a las 7:00 pm en San Pío.

También la misa de sanación se celebra cada tercer sábado del mes.

El grupo inició adoración al Santísimo Sacramento con la comunidad cada cuarto sábado del mes.

Adoración del Santísimo: **Sábado 23 de agosto**

Prayer Circle Meets at St. Pius V

Our Spanish-language prayer circle meets every Saturday at 7:00 pm in the church. A Mass of Healing takes place every third Saturday of the month.

The group also has adoration of the Blessed Sacrament every fourth Saturday of the month.

*Eucharistic Adoration: **Saturday, Aug. 23rd***

trpimmigrantjustice.org
312-666-1323

Staff Directory | Directorio de Personal

312-226-6161

contact@stpiousvparish.org

Pastor	Thomas Lynch, OP, ext. 240
School Principal	Melissa Talaber, 312-226-1590
Parochial Vicars	Brian Bricker, OP, ext. 224 Patrick Rearden, OP, 312-226-0074, ext. 504
Deacon	Oscar Gonzalez, ext. 221
Music Director	Lucia Guzman, ext. 221
Director Rel. Ed.	Vicente Medina, ext. 234
Dir. of Operations	Yolanda Ayala, ext. 241
Dir. of Development	Eric Schwister, ext. 227

Parish Contact Information

Phone: (312) 226-6161

Fax: (312) 226-6119

Email: contact@stpiousvparish.org

Website: www.StPiusVParish.org

Facebook: Facebook.com/StPiusVParish

The parish office is open by appointment only. Please call during these hours to make an appointment:

Lunes/Monday 9:00 am - 5:00 pm

Martes/Tuesday 9:00 am - 7:00 pm

Miércoles/Wednesday 9:00 am - 5:00 pm

Jueves/Thursday Cerrada / Closed

Viernes/Friday 9:00 am - 7:00 pm

Sábado/Saturday 9:00 am - 2:00 pm

Domingo/Sunday Cerrada / Closed

St. Pius V School

PK3 through 8th-grade Catholic Education

Phone: (312) 226-1590

Email: school@saintpiusv.org

Website: www.SaintPiusV.org

Facebook.com/SaintPiusV

Mailing address of parish and school:
1919 S. Ashland Ave / Chicago, IL 60608

Colecta Dominical | Sunday Collection

Total for Sunday, August 10: **\$4,452**

Ofrenda Dominical en Línea Sunday Offering Online

Usted puede apoyar la misión de la parroquia de San Pío V con su donación en línea a través de GiveCentral:

www.givecentral.org/location/175event/24483

You can support the mission of St. Pius V parish through your online donation via GiveCentral.

